



Toray 特頭綸* / 羊毛混紡呢絨

● **特頭綸是什麼？**
“TORAY特頭綸”是東洋麗絨公司取得英國、內門化學廠的專利技術而製造POLYESTER纖維的中文商標，英文是叫做“TORAY TETORON”。

● **節省時間和勞力**
“TORAY特頭綸”是由石油和煤製成的一種有魅力的新纖維，如將“TORAY特頭綸”和羊毛混紡起來就能夠發揮兩者固有的特長，而成為完全新穎的混紡呢絨。
“TORAY特頭綸”羊毛混紡呢絨是不會起皺、不走原樣、易洗快乾、對光線和藥品性（耐酸）甚強、經一次製好的褶條、幾乎永遠不會消失、質量亦輕……其特色之多、不勝枚舉、不獨能節省勞力、還能時常保持和新製時一樣、完全無須整頓。

● **種類豐富並有精彩無比的顏色和款式**
男女西服、西褲、褶裙等外適於各種用途的製品、其優良的感觸、鮮彩的顏色和款式定能使你感到滿意。

● **七種著名的商標——是保證品質的代名詞**

- | | |
|-----------------|----------|
| DAIDO POPS | 大同毛織株式會社 |
| SHINETEX | 大東紡織株式會社 |
| Daiwabo | 大和紡織株式會社 |
| NISSAKU WORSTED | 伏原紡織株式會社 |
| Kanebo | 鹿洲紡織株式會社 |
| TETOLE | 日興毛織株式會社 |
| TOATEX | 東亞紡織株式會社 |

如欲知詳細、請從速賜洽
大阪辦事處出口部

日本最大化學纖維廠
東洋麗絨股份有限公司
總公司/東京・三井大廈 電報掛號：TOYORAYON TOKYO
大阪辦事處/大阪・三井大廈 電報掛號：TOYORAYON OSAKA
TOYO RAYON CO., LTD.



華僑日報

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

號八〇八壹壹第
二幣港售零份
號九〇五第字合政郵華中
張六紙出日今
印承及行發華
司公限有報日僑華
休維岑理司總
六六〇八三 機總報本
四六八一 處分區中
號寄登並運港空前港香：址地
B 號式商刊報註：處事辦區中
號次刊式路西安長北台：的經
常單章章章………活廣：的經



獎千元！
過元提金抽如！
！。高，籤猜中者
敬影來定者超
請友獎獎那過
留與獎金十過
收，五五十位
聽，增百可位
切到，均，時
，加元獲時
，勿一現分則
銷仟為獎以

之最劇自
作風以有
！趣來喜
退可不片看
票以笑如本

INEMA SC
電體合綜藝

座滿
天四第今
！片巨幃宮



虎
劇將女刺
幅比計斬
畫奸梟
面臣雄

推行駕駛教育的重要

本報多倫多訊：由於汽車普及，駕駛教育之重要性，日益顯著。在過去，駕駛教育僅限於技術訓練，而現在則強調安全意識與交通規則之教育。在加國，每年因交通事故造成之傷亡與財產損失，已達驚人之數。因此，推行全面之駕駛教育，不僅是為了提高駕駛技術，更是為了保障道路安全。政府應加強對駕駛教育之監管，確保所有駕駛者均能接受必要之安全培訓。同時，社會各界亦應共同努力，營造安全之交通環境。

英女皇伉儷接受邀請 決赴西非訪問

【路透社倫敦十六日電】英女皇伊麗莎白二世及愛丁堡公爵，將於明年十一月間動程，前往西非訪問。此次訪問是英女皇伉儷歷史上最重要的一次，旨在加強英國與西非國家之友好關係，並展示英國對非洲發展之支持。訪問行程包括南非、津巴布韋、莫桑比克及安哥拉等國。女皇伉儷將與當地領導人會晤，並參觀各項建設。此次訪問預計將獲得當地民眾之熱烈歡迎。

尼克遜肯定指出 中共迄未擁有 發動戰爭能力

【路透社華盛頓十六日電】美國總統尼克遜今日在國會發表講話，肯定指出中共迄今尚未擁有發動戰爭之能力。尼克遜表示，美國將繼續加強其國防力量，以應對任何威脅。他強調，美國之政策是維持和平與穩定，並反對任何形式之侵略。尼克遜之講話是在中共最近進行了一系列軍事演習後發表之，旨在向外界傳達美國之立場。他認為，中共之軍事行動更多是為了展示其力量，而非真正具備發動戰爭之能力。

英海軍 在雪梨 遭受破壞

【路透社莫斯科十六日電】英國海軍在雪梨（雪梨）遭受破壞。據悉，一艘英國海軍艦艇在該地執行任務時，遭到不明身份之人員襲擊，造成人員傷亡及艦艇損壞。英國政府已對此表示強烈譴責，並要求有關方面進行調查。英國海軍部表示，將採取一切必要措施，以確保英國海軍之安全與利益。此次事件引起了國際社會之廣泛關注，各方呼籲有關方面應尊重國際法，停止一切非法行為。

日本橫濱火災庫爆炸

【路透社東京十六日電】日本橫濱市發生火災，火災發生於一處大型倉庫，造成嚴重損失。據初步調查，火災原因可能是由於電線短路所致。火災發生時，倉庫內存放有大量物資，目前損失情況正在進一步評估中。消防部門已趕到現場進行撲滅，目前火勢已得到控制。有關方面已要求對倉庫進行安全檢查，以防止類似事件再次發生。

英和平委員會代表 飛赴巴黎呼籲 促成核子裁軍

【路透社倫敦十六日電】英國和平委員會代表今日飛赴巴黎，呼籲各國政府促成核子裁軍。代表們表示，核子裁軍是維護世界和平之唯一途徑，各國應共同努力，減少核武器之數量。他們將與巴黎方面之官員進行會談，就核子裁軍問題交換意見。代表們強調，核子裁軍不僅是為了減少核武器之威脅，更是為了建立一個更加安全與穩定之國際環境。他們呼籲各國政府應正視核子裁軍之重要性，並採取實際行動。

巴基斯提境內起飛 蘇聯飛機被領空

【路透社喀拉蚩十六日電】蘇聯飛機在巴基斯提境內起飛，引發當地領空爭議。據悉，該架飛機在飛行過程中，曾一度進入巴基斯提之領空範圍，引起當地政府之不滿。巴基斯提政府表示，將採取必要措施，以維護其領空之安全與主權。蘇聯方面則辯稱，該架飛機之飛行是正常之國際飛行，並未違反任何國際法。目前，雙方正就此問題進行交涉，預計將有進一步之發展。

印尼抨擊中共 從事挑釁行為

【路透社新德里十六日電】印度與印尼兩國政府今日聯合發表聲明，抨擊中國從事挑釁行為。聲明指出，中國在邊境地區之軍事活動，已嚴重威脅到印度與印尼之安全與穩定。兩國政府呼籲中國政府應停止挑釁行為，並通過對話解決爭端。聲明還強調，印度與印尼將加強合作，共同維護地區之和平與穩定。此次聲明引起了國際社會之廣泛關注，各方呼籲中國政府應正視問題，並採取積極措施。

美依原定步驟 加速實驗工作

【路透社華盛頓十六日電】美國政府今日宣佈，將依原定步驟加速實驗工作。此次實驗旨在研究某種新型材料之性能，以推動科學技術之進步。政府表示，此次實驗之成功將對未來之工業生產產生重大影響。實驗工作將由相關部門負責，並得到政府之全力支持。政府強調，此次實驗之進度將受到嚴格監控，以確保實驗之順利進行。實驗結果將及時向公眾公佈，以增強社會對科學技術之信心。

未經準備完妥 不派人入太空

【路透社莫斯科十六日電】蘇聯政府今日表示，在未經準備完妥之前，將不派人進入太空。政府強調，太空飛行是一項極具挑戰性之任務，必須確保飛行員之安全與任務之成功。目前，蘇聯正積極進行各項準備工作，包括飛行員之培訓、飛行器之測試等。政府表示，一旦準備工作完成，將立即安排飛行員進入太空。此次聲明引起了國際社會之廣泛關注，各方呼籲蘇聯政府應正視問題，並確保飛行之安全。

台非之行 將成事實

【路透社台北十六日電】台灣與非洲之關係將成事實。據悉，台灣政府已與多個非洲國家建立了正式之外交關係，這將對台灣之國際地位產生重大影響。台灣政府表示，此次外交突破是台灣長期努力之結果，也是台灣國際地位之體現。台灣政府將繼續加強與非洲國家之合作，推動經貿與文化交流。此次外交突破引起了國際社會之廣泛關注，各方呼籲台灣政府應正視問題，並繼續推動外交工作。

少婦不懂飛行 竟能駕駛降落

【路透社倫敦十六日電】一名少婦在飛行中遇到困難，竟能成功駕駛降落。據悉，該名少婦在飛行過程中，因操作不當導致飛行器失控，但她憑藉豐富之飛行經驗，成功將飛行器降落。此次事件引起了飛行界之廣泛關注，各方呼籲飛行員應加強培訓，提高飛行技術。飛行界專家表示，此次事件是一個極其罕見之案例，也提醒飛行員在飛行過程中應保持高度警惕，並加強對飛行器之控制。目前，該名少婦正接受進一步之調查，以確定事件之原因。

緬甸倫族叛眾 越境襲擊泰邊

【路透社曼谷十六日電】緬甸倫族叛眾越境襲擊泰國邊境，造成人員傷亡。據悉，叛眾在襲擊過程中，使用了大量武器，並搶劫了當地之物資。泰國政府已對此表示強烈譴責，並要求緬甸政府採取措施，制止叛眾之行為。泰國政府已加強了邊境之防禦，並動員了軍隊，以應對叛眾之威脅。此次襲擊引起了國際社會之廣泛關注，各方呼籲緬甸政府應正視問題，並採取行動維護邊境之安全。

美軍官赴台 考察台勢

【路透社台北十六日電】美國軍官今日赴台考察，了解台灣之軍事現狀。此次考察是美國政府為了加強與台灣之軍事合作，並了解台灣之防禦能力。考察團將與台灣之軍事官員進行會談，並參觀各項軍事設施。美國政府表示，此次考察將有助於加強美台兩軍之溝通與合作，並提高台灣之防禦能力。考察團之行程預計將為期數日，隨後將返回美國。

阿拉伯王子撞車喪生

【路透社開羅十六日電】一名阿拉伯王子在撞車事故中喪生。據悉，該名王子在駕駛一輛豪華轎車時，因操作不當導致車輛失控，撞向路邊之護欄，造成嚴重傷亡。警方已對此展開調查，以確定事故之原因。此次事故引起了當地社會之廣泛關注，各方呼籲駕駛者應遵守交通規則，確保道路安全。目前，事故現場已得到清理，交通已恢復正常。

前赴南越工作 協助發展農業

【路透社西貢十六日電】一批專家將前赴南越工作，協助發展農業。此次派遣是美國政府為了支持南越之農業發展，並提高農民之生活水平。專家們將與南越之農業官員進行會談，並提供技術指導。專家們表示，此次工作將有助於提高南越之農業生產力，並促進農村經濟之發展。專家們之行程預計將為期數月，隨後將返回美國。

大生織造廠

號六十四渠水角旺
一〇五二五：話電

衫線

港膠輪公司
(1992年創立)

電話：72455
地址：油蔴地甘肅街後面
電話：68882
地址：沙田新街新合對面
電話：57452

尿病

研究 陳鍾示

先生好，我患尿病多年，經陳鍾示先生診治，現已痊癒。特此鳴謝。

地址：沙田新街新合對面
電話：57452

緬甸倫族叛眾

越境襲擊泰邊

阿拉伯王子撞車喪生

前赴南越工作

緬甸倫族叛眾

越境襲擊泰邊

阿拉伯王子撞車喪生

前赴南越工作

不統不接納蘇最後通牒 赫魯曉夫 高峰會議 美蘇另談飛機事件 西高峯會議繼續舉行

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

美國不再派飛機 飛越蘇聯領空 不獲答覆拒與艾克會談 高峯會議開幕儀式取消

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

【路透社莫斯科十六日電】赫魯曉夫在最高蘇維埃會議上，對蘇聯政府拒絕美國最後通牒一事，表示極大之遺憾。他並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。赫魯曉夫並表示，蘇聯政府將繼續與美國進行談判，但必須在平等基礎上進行。

最新奇力“CURAD”
黏性貼膠
除掉時並無損害皮膚

美國藍雀牌膠布製造廠出品

代理 昌洋行
電話：二七七八一

美艦移交國軍
證明美援加強
西軍事訪華團到金門前綫

中共在海外爭取
馬來大專學生

前赴南越工作
協助發展農業
團員十一人都是知名專家

北平表示支持
東西高峯會議
中共力主與美訂交換記者協定

老赫建議高峯會議
最好休會六至八月
指目前會議乃屬耗費時間

赫魯曉夫演說侮辱美國
撤回邀請艾克
下月訪問蘇聯

蘇聯記者說
美國不予保證
我們今日返國

最後搶救高峰會議
麥美倫勸艾克
暫與老赫妥協

戴高樂希望老赫採取溫和態度

赫魯曉夫抵達巴黎

認否德赫卿務國美
黎巴開離日今克艾
機危體解臨面議會峰高西東

薪加議協資勞份部大

五十份百

多仍者中談商在方雙

【本報訊】大加薪之全面情況已漸趨明朗，大部份勞資雙方均表示滿意，惟仍有少數勞資雙方在商談中，未能達成協議，雙方仍持保留態度，並表示將繼續商談，以期達成協議。

據悉，大部份勞資雙方在商談中，均表示滿意，並表示將繼續商談，以期達成協議。惟仍有少數勞資雙方在商談中，未能達成協議，雙方仍持保留態度，並表示將繼續商談，以期達成協議。

八大紅伶紅星

今訪貧童

半日安、梁寶珠、鄧碧雲、羅劍郎、白露明、陳寶珠、崔妙芝、羅艷卿、暫時放下拍片或排戲工作共襄善舉

【本報訊】八大紅伶紅星，為響應社會各界之呼籲，特於今日下午二時，在德輔道中舉行義演，所得款項將全數撥充賑濟貧童之用。參加義演之紅伶紅星包括：半日安、梁寶珠、鄧碧雲、羅劍郎、白露明、陳寶珠、崔妙芝、羅艷卿等。當日義演場面熱鬧，觀眾踴躍，所得款項頗豐。

本港新聞

白露明、陳寶珠、崔妙芝、羅艷卿、羅劍郎、梁寶珠、鄧碧雲、半日安

（此處為多位藝人的肖像及相關新聞摘要）

廠商會競選

今日開票

廿日新董互選會長

【本報訊】香港廠商聯合會今日下午二時在該會禮堂舉行會員大會，並進行改選。當選之新董包括：（名單略）。大會由主席主持，並由新董互選會長。當選之會長為：（姓名略）。

一萬數千災胞

待賑甚急

災胞若難從速恢復生產 吾人農品供應亦受影響

【本報訊】華僑日報代災胞叩首，請大善長從速解囊援助。據悉，目前災區情況極為危急，一萬數千災胞亟待賑濟。若災胞不能從速恢復生產，吾人農品供應亦將受到嚴重影響。華僑日報呼籲社會各界伸出援手，共襄善舉。

世光牌測光表

（此處為測光表的廣告，包含產品特點及價格信息）

保障契據文件珠寶玉石安全

最好租用本行新置之保管箱

箱租特廉每年租金廿元起

精美禮券發售歡迎各界採購

本行各種儲蓄存款 利息優厚 提存簡便

本行營業時間每日上午九時至下午五時 星期六下午照常辦公

廣安銀行有限公司

待賑甚急

（此處為災情報導，包含災區現狀及呼籲捐助的信息）

盈利大增

（此處為商業新聞，包含公司盈利增長的信息）

恭賀 聯華鐘表行 開幕誌慶

一九六〇年最新獻

得其利 是劍

表水游龍海

牌老士瑞

石寶60 表水游曆日動自

字金真 面光閃石鑽

江過龍猛 下天橫縱

（此處為聯華鐘表行的廣告，包含多款名錶的展示及介紹）

國泰航空公司

首開由香港至婆羅乃新航線！

婆羅乃

國泰航空創航空史上新航線 首開由香港至婆羅乃空運航線 並接駁山打根亞庇及納閩各埠 採用四引擎DC-6B型飛機 來往服務飛行穩定快捷舒適 沿途招呼慰問週到

詢問詳情及定座請到各大旅行社

國泰航空公司

Cathay Pacific Airways

（此處為國泰航空公司的廣告，包含新航線及服務介紹）

完全鮮橙製造

（此處為鮮橙製造商的廣告，包含產品特點及價格信息）

本港新聞 4

香港電台主辦 紅伶義唱 宣傳禁煙

廿二晚錄音 華民司授旗

【特訊】由香港電台主辦之禁煙義唱，自去十一月開始籌備，經多時之籌備，現已告一段落。據悉：該項義唱，將於五月廿二晚在沙田沙田中學禮堂舉行。屆時由華民司司理授旗，並邀請社會名流及各界人士參加。該項義唱之紅伶義唱，將以中文及英文演唱，並由華民司司理授旗，並邀請社會名流及各界人士參加。該項義唱之紅伶義唱，將以中文及英文演唱，並由華民司司理授旗，並邀請社會名流及各界人士參加。

雷方郎宗親會 新員就職盛況

【特訊】雷方郎宗親會，於五月十六日下午四時，假九龍雷方郎宗親會，舉行新員就職典禮。當晚出席者，有雷方郎宗親會主席、副主席、秘書長、司理、幹事、新員等。典禮由主席主持，並由新員宣誓就職。典禮後，並有茶點招待。當晚出席者，有雷方郎宗親會主席、副主席、秘書長、司理、幹事、新員等。典禮由主席主持，並由新員宣誓就職。典禮後，並有茶點招待。

旺角若干街道 改單程路行車

【特訊】旺角區交通之混亂情形，九龍旺角區若干街道，將由本月十八日（星期三）上午八時起，改單程路行車。據悉：該項改單程路行車，係由旺角區交通委員會決定。該項改單程路行車，係由旺角區交通委員會決定。該項改單程路行車，係由旺角區交通委員會決定。

【特訊】雷方郎宗親會，於五月十六日下午四時，假九龍雷方郎宗親會，舉行新員就職典禮。當晚出席者，有雷方郎宗親會主席、副主席、秘書長、司理、幹事、新員等。典禮由主席主持，並由新員宣誓就職。典禮後，並有茶點招待。當晚出席者，有雷方郎宗親會主席、副主席、秘書長、司理、幹事、新員等。典禮由主席主持，並由新員宣誓就職。典禮後，並有茶點招待。

【特訊】小販抽籤配位完竣，今晨開始遷往營業。據悉：該項抽籤配位，係由小販抽籤配位委員會決定。該項抽籤配位，係由小販抽籤配位委員會決定。該項抽籤配位，係由小販抽籤配位委員會決定。

宗親同鄉

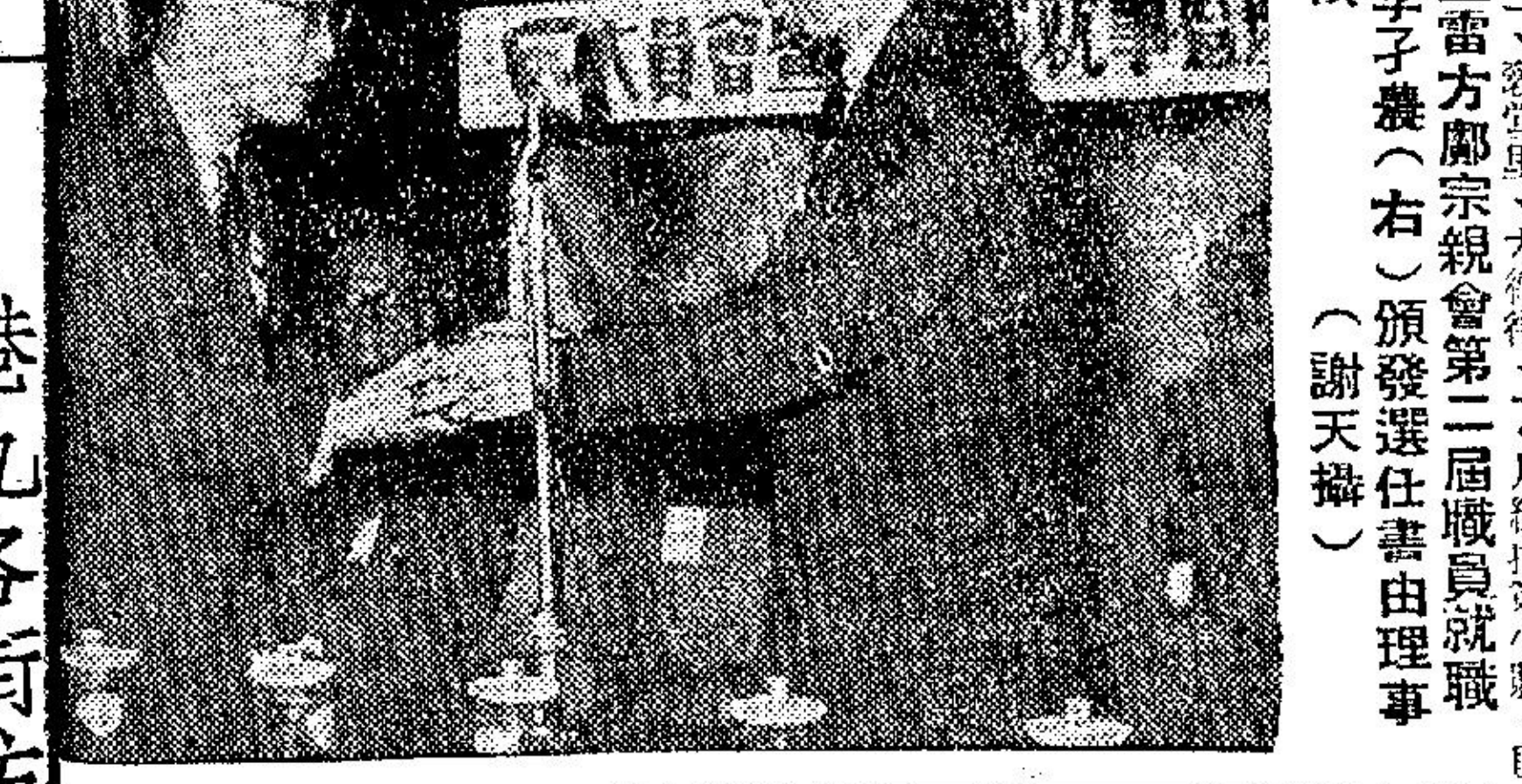
楊氏宗親 本月廿二日（星期日）假旺角區交通委員會，舉行宗親同鄉大會。當晚出席者，有楊氏宗親會主席、副主席、秘書長、司理、幹事、新員等。典禮由主席主持，並由新員宣誓就職。典禮後，並有茶點招待。當晚出席者，有楊氏宗親會主席、副主席、秘書長、司理、幹事、新員等。典禮由主席主持，並由新員宣誓就職。典禮後，並有茶點招待。

【特訊】小販抽籤配位完竣，今晨開始遷往營業。據悉：該項抽籤配位，係由小販抽籤配位委員會決定。該項抽籤配位，係由小販抽籤配位委員會決定。該項抽籤配位，係由小販抽籤配位委員會決定。

【特訊】小販抽籤配位完竣，今晨開始遷往營業。據悉：該項抽籤配位，係由小販抽籤配位委員會決定。該項抽籤配位，係由小販抽籤配位委員會決定。該項抽籤配位，係由小販抽籤配位委員會決定。



製造業總會同人



港九各街坊福利會

【特訊】製造業總會同人，於五月十六日下午四時，假九龍製造業總會，舉行新員就職典禮。當晚出席者，有製造業總會主席、副主席、秘書長、司理、幹事、新員等。典禮由主席主持，並由新員宣誓就職。典禮後，並有茶點招待。當晚出席者，有製造業總會主席、副主席、秘書長、司理、幹事、新員等。典禮由主席主持，並由新員宣誓就職。典禮後，並有茶點招待。

北極皇宮豪華客機

每週2次飛往紐約

西北(達東)航空公司

香港雪廠街聖佐治行 電話：二一七七八

西北(達東)航空公司之北極皇宮豪華客機，每星期二及星期六由東京直飛安哥拉，然後橫飛加拿大往紐約，沿途無需轉機。

和記鹽

最精裝包之佳最
靠可生衛·淨純質品

和記鹽 經理

維他奶

小姐 贈送毛巾

本公司為獎勵各界人士在工作及運動後欲最快補充體力的「維他奶」，每天派出「維他奶」小姐多位，分往港九各地，凡有流汗時飲「維他奶」，顧客即贈送名貴毛巾一條，各位欲多得此名貴毛巾，請流汗時多飲「維他奶」。

「維他奶」最快補充體力！
香港食品有限公司出品

本報增闢工人世界小廣告欄

本報增闢工人世界小廣告欄，凡有工人世界小廣告，請向本報廣告部洽談。本報廣告部地址：香港雪廠街聖佐治行。

華僑日報有限公司謹啓

本港新聞 6

當局計劃開闢官塘工業區

小輪官塘至美坭區工業與可塘官後今

【本報訊】港府當局，大力推動工業發展，目前正積極籌劃在官塘開闢工業區。該區位於官塘與美坭之間，面積約一千五百畝，現已填平，並已開始興建道路及水電設施。當局計劃在該區興建多座工廠，以容納日益增加的工業人口。此外，當局亦計劃在官塘後興建一座大型碼頭，以方便小輪往來美坭區，促進該區的工業發展。

身份證換發意義

籍貫街會協助完成任務

【本報訊】港府當局，為加強人口管理，並提高身份證的準確性，現正進行全港性的身份證換發工作。據悉，此次換發的身份證，將包含持證人的詳細資料，包括籍貫、學歷及職業等。籍貫街會將協助當局，向居民解釋換發身份證的意義及重要性，並協助居民完成換發手續。當局表示，此次換發身份證，將有助於提高社會治安，並為未來的行政改革奠定基礎。

美商電台經理 戴希雲抵港

【本報訊】美國電台經理戴希雲，於昨日抵達香港。戴氏此次來港，是受美國政府之命，來港考察電台業務，並與港府當局商討有關電台管理之事宜。戴氏在港期間，將與港府當局官員及電台界人士進行會面，並向他們介紹美國電台之最新發展及管理经验。戴氏表示，他將盡力為美國政府及電台界人士提供有關香港電台業務之資料及建議。

林華顯抵港

【本報訊】林華顯，於昨日抵達香港。林氏此次來港，是受港府當局之命，來港考察有關工業發展之事宜。林氏在港期間，將與港府當局官員及工業界人士進行會面，並向他們介紹有關工業發展之最新趨勢及發展方向。林氏表示，他將盡力為港府當局提供有關工業發展之資料及建議，並協助港府當局推動工業發展。

與中華民國建邦交

非洲索馬利蘭代表團抵港轉台

【本報訊】非洲索馬利蘭代表團，於昨日抵達香港，並轉往台灣。該代表團由索馬利蘭政府官員及代表組成，此次來港，是受港府當局之命，來港考察有關建邦交之事宜。代表團在港期間，將與港府當局官員及有關方面人士進行會面，並向他們介紹索馬利蘭之情況及建邦交之意向。代表團表示，他們將盡力為索馬利蘭政府及有關方面人士提供有關建邦交之資料及建議。

泰國作戰部長抵港

今赴美出席東南亞公約會議

【本報訊】泰國作戰部長，於昨日抵達香港。該部長此次來港，是受港府當局之命，來港考察有關東南亞公約會議之事宜。該部長在港期間，將與港府當局官員及有關方面人士進行會面，並向他們介紹泰國之情況及對東南亞公約會議之看法。該部長表示，泰國將積極參與東南亞公約會議，並為維護東南亞之和平與穩定作出貢獻。

決定徵集救濟品

續派與被災家屬

【本報訊】港府當局，為協助災民渡過難關，現正決定徵集救濟品，以發放給被災家屬。據悉，此次徵集救濟品，將包括食物、衣物、被褥等。港府當局將向社會各界發出呼籲，請各界人士踴躍捐輸救濟品，以幫助災民。港府當局表示，他們將盡力為災民提供必要之救濟，並協助他們重建家園。

本年一至三月 蔬菜豐收

幾達五十萬担

【本報訊】據港府當局統計，本年一至三月，香港蔬菜產量豐收，總產量已達五十萬担。此次豐收，主要得益於天氣良好及農民辛勤耕耘。港府當局表示，此次豐收，將有助於穩定蔬菜市場價格，並為市民提供新鮮之蔬菜。港府當局亦將採取措施，以確保蔬菜之供應及價格之穩定。

英京大酒家 三樓新改革

定今日恢復營業

【本報訊】英京大酒家，三樓新改革，定於今日恢復營業。據悉，此次改革，酒家將增加多種新菜式，並改善服務質量。酒家表示，他們將盡力為顧客提供更高品質之餐飲服務，並感謝顧客之支持。酒家亦將採取措施，以確保顧客之安全及健康。

我們反對足球博彩

【本報訊】我們反對足球博彩。足球博彩不僅違法，且易導致社會風氣敗壞，並對青少年產生不良影響。我們呼籲社會各界人士，共同抵制足球博彩，維護社會風氣。我們亦將採取措施，以確保社會之安定及和諧。

國泰 今天 書劍恩仇錄下集

起映 今天 書劍恩仇錄下集

主演：張瑛、陳雲裳、容小意、容小意、容小意

時間：九時半 日座票

預定明

新裝七彩天然燈光！

夜之夷威夏

新設備！新節目！新貢獻！

主演：張瑛、陳雲裳、容小意、容小意、容小意

時間：九時半 日座票

預定明

三樓新改革

定今日恢復營業

主演：張瑛、陳雲裳、容小意、容小意、容小意

時間：九時半 日座票

預定明

我們反對足球博彩

我們反對足球博彩。足球博彩不僅違法，且易導致社會風氣敗壞，並對青少年產生不良影響。我們呼籲社會各界人士，共同抵制足球博彩，維護社會風氣。我們亦將採取措施，以確保社會之安定及和諧。

文化軟糖

白頭偕老 話從古往今來

主演：張瑛、陳雲裳、容小意、容小意、容小意

時間：九時半 日座票

預定明

恩情

主演：張瑛、陳雲裳、容小意、容小意、容小意

時間：九時半 日座票

預定明

黑夜鎗聲

A SHOT IN THE DARK

主演：張瑛、陳雲裳、容小意、容小意、容小意

時間：九時半 日座票

預定明

仙樂

主演：張瑛、陳雲裳、容小意、容小意、容小意

時間：九時半 日座票

預定明



體育

光華護照有烏龍

【本報訊】光華護照，近來在體育界中，頗有「烏龍」之說。據悉，某體育委員會，因辦理護照手續，發生錯誤，致使某運動員，未能如期出國。此事引起該運動員之不滿，並向有關方面提出抗議。經有關方面調查，確係手續錯誤所致，現正積極處理中。

急電足總謀補救

【本報訊】足總秘書長，昨接獲一急電，內容係關於某足球比賽，發生嚴重事故，致使多名球員受傷。秘書長接電後，立即向足總主席報告，並請示處理辦法。主席指示，應立即派員前往現場調查，並採取必要措施，防止類似事件再次發生。

足總執委會

【本報訊】足總執委會，昨日下午舉行會議，討論有關足球比賽之各項事宜。會議由主席主持，出席委員有：秘書長、各區代表等。會議決定，將在下月舉行全國足球錦標賽，並要求各區加強訓練，爭取好成績。

今晚八千餘

【本報訊】昨晚八時，某體育場舉行足球比賽，觀眾人數達八千餘人。比賽過程激烈，雙方互有進球，最終以平局收場。觀眾對比賽質量表示滿意，並對球員之表現給予高度評價。

觀賽者

【本報訊】昨晚參加足球比賽之觀賽者，對比賽之精彩程度表示讚賞。他們認為，球員們展現了極高之技術水平，比賽過程緊張刺激，令人回味。不少觀眾表示，將繼續關注該項運動，並希望未來能有更多類似的精彩比賽。

南華蟬聯冠軍

士丹利盾名花有主

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，南華隊以二比零擊敗對手，成功蟬聯冠軍。南華隊在比賽中展現了強大的實力，進攻端配合默契，防守端穩固。隊員們在賽後表示，他們對取得冠軍感到非常自豪，並將繼續努力，為球隊爭取更多榮譽。

星島獲列亞軍王聖聖獎

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，星島隊獲得亞軍。雖然未能奪冠，但隊員們在比賽中表現出色，展現了顽强的鬥志。隊員們表示，他們將從這次比賽中吸取教訓，為下一次的比賽做好準備。

木盾爭霸戰

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，木盾隊與對手展開了激烈的爭奪戰。雙方在比賽中互有攻守，場面非常火爆。最終，木盾隊以微弱優勢獲勝，隊員們對比賽結果表示滿意。

昨宵準決賽兩場

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，是準決賽的兩場比賽。兩場比賽競爭激烈，雙方球員都全力以赴，展現了極高的水平。比賽結果將決定誰將進入決賽，爭奪冠軍。

南甲戰柴灣

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，南甲隊與柴灣隊展開了激烈的對決。雙方在比賽中互有進球，最終以平局收場。隊員們表示，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得好成績。

星乙對警乙

昨宵準決賽兩場

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，星乙隊與警乙隊展開了激烈的對決。雙方在比賽中互有進球，最終以平局收場。隊員們表示，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得好成績。

甲志對乙島

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，甲志隊與乙島隊展開了激烈的對決。雙方在比賽中互有進球，最終以平局收場。隊員們表示，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得好成績。

菲中華籃球隊

【本報訊】菲中華籃球隊，昨日下午在士丹利體育場舉行訓練。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

昨力戰勝南華

【本報訊】菲中華籃球隊，昨日下午在士丹利體育場舉行訓練。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

菲中華籃球隊

【本報訊】菲中華籃球隊，昨日下午在士丹利體育場舉行訓練。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

捷成今戰險園

康樂出門海事

【本報訊】捷成隊，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

南甲戰柴灣

昨宵準決賽兩場

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，南甲隊與柴灣隊展開了激烈的對決。雙方在比賽中互有進球，最終以平局收場。隊員們表示，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得好成績。

星乙對警乙

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，星乙隊與警乙隊展開了激烈的對決。雙方在比賽中互有進球，最終以平局收場。隊員們表示，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得好成績。

甲志對乙島

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，甲志隊與乙島隊展開了激烈的對決。雙方在比賽中互有進球，最終以平局收場。隊員們表示，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得好成績。

菲中華籃球隊

【本報訊】菲中華籃球隊，昨日下午在士丹利體育場舉行訓練。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

昨力戰勝南華

【本報訊】菲中華籃球隊，昨日下午在士丹利體育場舉行訓練。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

捷成今戰險園

康樂出門海事

【本報訊】捷成隊，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

南甲戰柴灣

昨宵準決賽兩場

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，南甲隊與柴灣隊展開了激烈的對決。雙方在比賽中互有進球，最終以平局收場。隊員們表示，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得好成績。

星乙對警乙

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，星乙隊與警乙隊展開了激烈的對決。雙方在比賽中互有進球，最終以平局收場。隊員們表示，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得好成績。

甲志對乙島

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，甲志隊與乙島隊展開了激烈的對決。雙方在比賽中互有進球，最終以平局收場。隊員們表示，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得好成績。

菲中華籃球隊

【本報訊】菲中華籃球隊，昨日下午在士丹利體育場舉行訓練。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

昨力戰勝南華

【本報訊】菲中華籃球隊，昨日下午在士丹利體育場舉行訓練。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

捷成今戰險園

康樂出門海事

【本報訊】捷成隊，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

南甲戰柴灣

昨宵準決賽兩場

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，南甲隊與柴灣隊展開了激烈的對決。雙方在比賽中互有進球，最終以平局收場。隊員們表示，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得好成績。

星乙對警乙

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，星乙隊與警乙隊展開了激烈的對決。雙方在比賽中互有進球，最終以平局收場。隊員們表示，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得好成績。

甲志對乙島

【本報訊】昨晚在士丹利體育場舉行之足球比賽，甲志隊與乙島隊展開了激烈的對決。雙方在比賽中互有進球，最終以平局收場。隊員們表示，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得好成績。

菲中華籃球隊

【本報訊】菲中華籃球隊，昨日下午在士丹利體育場舉行訓練。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

昨力戰勝南華

【本報訊】菲中華籃球隊，昨日下午在士丹利體育場舉行訓練。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

捷成今戰險園

康樂出門海事

【本報訊】捷成隊，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

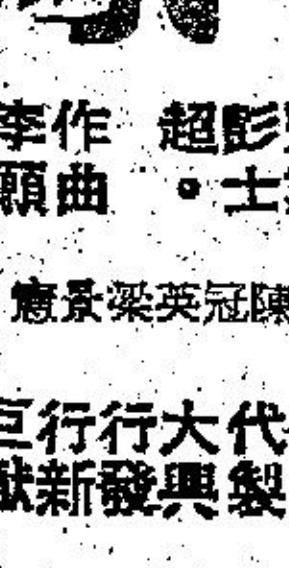
【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。

華足球聯賽

【本報訊】華足球聯賽，今日下午在康樂體育場舉行比賽。隊員們在教練的指導下，進行了多場對抗賽，以提高技術水平。隊員們表示，他們將全力以赴，爭取在即將到來的比賽中取得好成績。



李作 超彭
顯曲 。士
憲景榮英冠陳
巨行行大代
狀新發興製



定福有攸歸也，結句故云。庚子
司馬子長平生遊宦非
直爲景物役也。將以
盡天下之大觀，以助
吾氣，然後上而爲寶

1



李作 超彭
願曲 · 士
憲景梁英冠陳
巨行行大代
獻新發興製

航訊



北歐機航員增薪 原定罷工事取消

北歐航空公司與代表該公司航員及領航員的「職工會」經過長期的談判後，已於昨日達成協議。其時已過午夜，該工會已於昨日午夜前，將原定於今日下午一時開始的罷工，取消。該工會表示，該公司航員及領航員，將繼續工作，直至另行通知為止。該工會表示，該公司航員及領航員，將繼續工作，直至另行通知為止。

荷航港經理 新舊互交替

荷蘭航空公司總經理，於昨日抵港，並與該公司駐港經理，進行交接。該公司總經理，於昨日抵港，並與該公司駐港經理，進行交接。該公司總經理，於昨日抵港，並與該公司駐港經理，進行交接。

時人航踪

英國海外航空公司新任駐港經理，於昨日抵港。該公司新任駐港經理，於昨日抵港。該公司新任駐港經理，於昨日抵港。



截郵時間

往香港：上午八時十五分
往上海：上午九時十五分
往廣州：上午十時十五分

飛行時間

往香港：上午八時十五分
往上海：上午九時十五分
往廣州：上午十時十五分

達超越預期成績

計劃七月增開特別班機
南太平洋航空公司，於昨日宣佈，該公司計劃於七月增開特別班機。該公司計劃於七月增開特別班機。該公司計劃於七月增開特別班機。

六千餘人參加 較去年多八百八十三名

慶祝英中學校
慶祝英中學校，於昨日舉行慶祝活動。該校學生，於昨日舉行慶祝活動。該校學生，於昨日舉行慶祝活動。

慶祝英中學校

慶祝英中學校，於昨日舉行慶祝活動。該校學生，於昨日舉行慶祝活動。該校學生，於昨日舉行慶祝活動。

港島之夜

在慶祝英中學校，於昨日舉行慶祝活動。該校學生，於昨日舉行慶祝活動。該校學生，於昨日舉行慶祝活動。

靈感

靈感，是創作的源泉。在慶祝英中學校，於昨日舉行慶祝活動。該校學生，於昨日舉行慶祝活動。該校學生，於昨日舉行慶祝活動。

兒童填色比賽

華僑日報三十五週年報慶，即日開始收件。該報表示，該報將於近日內，舉行兒童填色比賽。該報表示，該報將於近日內，舉行兒童填色比賽。

PILOT 牌樂百
近歡迎大受最

水筆牌樂百
絕不久永鮮色

年姓名：
地址：
學校：
級別：

春嬌蝶浪

獻映期下
尼大衛 琴芝 披花 貝麗 史麗 德絲 蕾蕾

天盛大戲院

映獻大盛天後
泉之戀
CINEMASCOPE
影電體合綜藝新士霍

Wake Me When It's Over

比「中秋月茶座」更好笑！
「櫻花戀」更動人！

華新

！龍龍！有未前空人萬百三港全
早請天今！座滿日連

天兩明今後最

半點九、半點七、半點五、半點兩、間時

鬼屋驚魂

HOUSE ON HAUNTED HILL
！驚！！驚！！驚！！

魔物

Woman Satan
！驚！！驚！！驚！！

天兩明今後最

八點九、半點七、三點五、半點兩

四虎復仇記

Wang Heng Heng
！驚！！驚！！驚！！

春嬌蝶浪

！驚！！驚！！驚！！

華僑經濟

緬甸新年度外匯買盤 近漸見多到

入口貨恢復依照市價徵稅辦法，預料對今後港貨去銷有輕微影響

【特訊】緬甸新年度外匯買盤，近漸見多到，入口貨恢復依照市價徵稅辦法，預料對今後港貨去銷有輕微影響。緬甸政府最近宣佈，自新年度起，進口貨物之稅收，將依照市價計算，而非依照政府規定之固定稅率。此舉旨在減輕進口商之負擔，並鼓勵貿易之發展。據悉，緬甸政府此舉，係根據國際貿易之慣例，並與各國之做法相一致。此舉對香港之出口貨，將產生一定之影響，但預料影響程度將較輕微。

本港三季入口米額 決不增減

規定期三季額可先辦進，須進辦先行方起日一月七

【特訊】本港三季入口米額，決不增減。規定期三季額可先辦進，須進辦先行方起日一月七。據悉，本港政府已決定，三季入口米額將維持不變，以確保市場之穩定。此舉旨在防止米價之波動，並保障市民之生活。政府將密切關注米市之動向，並採取必要之措施，以維持米價之平穩。

消息尚未予 米市大刺激

【特訊】消息尚未予，米市大刺激。據悉，本港米市目前尚無重大變動，米價維持平穩。市民對米市之動向，仍持觀望態度。政府將繼續關注米市之發展，並確保米價之穩定。

好友力吸買盤轉增 K金市反覆上升

息價平算收市上二五三 美鈔電升非幣期則報定

【特訊】好友力吸買盤轉增，K金市反覆上升。據悉，K金市目前呈現上升趨勢，買盤增加。此舉旨在刺激K金市之發展，並提高K金之價格。政府將密切關注K金市之動向，並採取必要之措施，以維持K金市之穩定。

昨交投頗盛 瑞士外匯 牌價調整

【特訊】昨交投頗盛，瑞士外匯，牌價調整。據悉，瑞士外匯市場交易活躍，牌價有所調整。此舉旨在反映市場之真實情況，並提高瑞士外匯之流動性。政府將繼續關注瑞士外匯市場之發展，並確保其穩定。

紐約股市 一週分析

明聲景好經濟克 倘暢易交，變改態使

【特訊】紐約股市一週分析，明聲景好經濟克。據悉，紐約股市本周表現平穩，投資者對經濟前景持樂觀態度。此舉旨在分析紐約股市之動向，並為投資者提供參考。政府將繼續關注紐約股市之發展，並確保其穩定。

萬箱逾 貨到橙山金

淡穩尚價市發 跌報續到多果

【特訊】萬箱逾，貨到橙山金。據悉，橙山金市場目前貨量充足，價格穩定。此舉旨在反映橙山金市場之發展情況，並為投資者提供參考。政府將繼續關注橙山金市場之發展，並確保其穩定。

股市全面 低瀉

減低按揭透支成數 某大銀行採取行動

【特訊】股市全面低瀉，減低按揭透支成數。據悉，某大銀行已採取行動，減低按揭透支成數，以應對股市之低瀉。此舉旨在降低銀行之風險，並確保其穩定。政府將繼續關注股市之發展，並確保其穩定。

貨主忙削價 低價成甘願

非花生油現貨仍堅 椰油價隨產區下

【特訊】貨主忙削價，低價成甘願。據悉，貨主們為了促進銷售，紛紛削價。此舉旨在反映貨主們之心理，並為消費者提供參考。政府將繼續關注貨主們之動向，並確保市場之穩定。

繼續蔓延 跌價求沽不易脫手

貨主忙削價 低價成甘願

【特訊】繼續蔓延，跌價求沽不易脫手。據悉，貨主們為了脫手，紛紛削價。此舉旨在反映貨主們之心理，並為消費者提供參考。政府將繼續關注貨主們之動向，並確保市場之穩定。

週四對賽培爾

佔總輸出額七成二 輸入輸出及轉口數均增

【特訊】週四對賽培爾，佔總輸出額七成二。據悉，培爾對賽佔總輸出額之七成二，顯示其對香港經濟之重要性。此舉旨在反映培爾對賽之發展情況，並為投資者提供參考。政府將繼續關注培爾對賽之發展，並確保其穩定。

貿易統計表 (單位：百萬元)									
項目	一九五九年一月	一九五九年二月	一九五九年三月	一九五九年四月	一九五九年五月	一九五九年六月	一九五九年七月	一九五九年八月	一九五九年九月
總輸出	1,234.5	1,345.6	1,456.7	1,567.8	1,678.9	1,789.0	1,890.1	1,901.2	2,012.3
總輸入	987.6	876.5	765.4	654.3	543.2	432.1	321.0	210.9	109.8
轉口	567.8	678.9	789.0	890.1	901.2	1,012.3	1,123.4	1,234.5	1,345.6
貿易順差	246.9	469.1	691.3	913.5	1,135.7	1,357.9	1,579.1	1,791.3	1,913.5
貿易逆差	-123.4	-234.5	-345.6	-456.7	-567.8	-678.9	-789.0	-890.1	-901.2
貿易平衡	111.5	235.1	346.1	457.2	567.3	679.0	790.1	901.2	1,012.3

貿易統計表 (單位：百萬元)									
項目	一九五九年一月	一九五九年二月	一九五九年三月	一九五九年四月	一九五九年五月	一九五九年六月	一九五九年七月	一九五九年八月	一九五九年九月
總輸出	1,234.5	1,345.6	1,456.7	1,567.8	1,678.9	1,789.0	1,890.1	1,901.2	2,012.3
總輸入	987.6	876.5	765.4	654.3	543.2	432.1	321.0	210.9	109.8
轉口	567.8	678.9	789.0	890.1	901.2	1,012.3	1,123.4	1,234.5	1,345.6
貿易順差	246.9	469.1	691.3	913.5	1,135.7	1,357.9	1,579.1	1,791.3	1,913.5
貿易逆差	-123.4	-234.5	-345.6	-456.7	-567.8	-678.9	-789.0	-890.1	-901.2
貿易平衡	111.5	235.1	346.1	457.2	567.3	679.0	790.1	901.2	1,012.3

貿易統計表 (單位：百萬元)									
項目	一九五九年一月	一九五九年二月	一九五九年三月	一九五九年四月	一九五九年五月	一九五九年六月	一九五九年七月	一九五九年八月	一九五九年九月
總輸出	1,234.5	1,345.6	1,456.7	1,567.8	1,678.9	1,789.0	1,890.1	1,901.2	2,012.3
總輸入	987.6	876.5	765.4	654.3	543.2	432.1	321.0	210.9	109.8
轉口	567.8	678.9	789.0	890.1	901.2	1,012.3	1,123.4	1,234.5	1,345.6
貿易順差	246.9	469.1	691.3	913.5	1,135.7	1,357.9	1,579.1	1,791.3	1,913.5
貿易逆差	-123.4	-234.5	-345.6	-456.7	-567.8	-678.9	-789.0	-890.1	-901.2
貿易平衡	111.5	235.1	346.1	457.2	567.3	679.0	790.1	901.2	1,012.3

徵購樓宇
環上
作工時
氣冷有
貼津宿
業畢月
工長升

通記
西學道二號上五層收
半山洋樓

頂即可入伙
夏利文地產
花園洋房

有分存租
六四六四
忠信公司
置業公司

和成大廈
佐敦道43號偉晴街
大單邊走馬騎樓地
處
公業
號八十
103

南生公司 營造
兩大廳房
九千餘元

永樂西街一四〇號
電話 四四一七八四

寶光珠
辦法
保証
香港軒
願客
歡迎惠臨

臨參觀
際滿意
註詩道

泰
廠杜簾
號六街
五五

大生織

滿九各百貨

壹元

● ●
● ●

華僑經濟

經一年多停頓後 泰藥材訂單突增

港市韓日台等產品可充份供應

【特訊】泰國藥材業，因去年多停頓，今年初起，泰商紛紛向港、日、台等處訂購，泰商對泰藥材業，去年多停頓，今年初起，泰商紛紛向港、日、台等處訂購，泰商對泰藥材業，去年多停頓，今年初起，泰商紛紛向港、日、台等處訂購。

製衣廠套吸白紡 中下貨成七萬碼

原色布因內外批銷未增旺

【特訊】製衣廠套吸白紡，原色布因內外批銷未增旺，製衣廠套吸白紡，原色布因內外批銷未增旺，製衣廠套吸白紡，原色布因內外批銷未增旺。

瑞典快把板 價又報上挺

日本白瓦訂金向穩

【特訊】瑞典快把板，價又報上挺，日本白瓦訂金向穩，瑞典快把板，價又報上挺，日本白瓦訂金向穩。

各地金銀物價

品名	單位	價格
金條	兩	115.00
銀條	兩	11.50
銅條	兩	1.50
鐵條	兩	0.50
錫條	兩	2.50
鉛條	兩	0.80
鋅條	兩	1.20
鎳條	兩	3.50
鈷條	兩	4.50
鎢條	兩	5.50
鉬條	兩	6.50
鉭條	兩	7.50
鈮條	兩	8.50
銻條	兩	9.50
鉍條	兩	10.50
銻條	兩	11.50
鉍條	兩	12.50
銻條	兩	13.50
鉍條	兩	14.50
銻條	兩	15.50
鉍條	兩	16.50
銻條	兩	17.50
鉍條	兩	18.50
銻條	兩	19.50
鉍條	兩	20.50

對銷星馬糖資價 港方減低百分之五

俾代理商能與日本貨競爭

【特訊】對銷星馬糖資價，港方減低百分之五，俾代理商能與日本貨競爭，對銷星馬糖資價，港方減低百分之五，俾代理商能與日本貨競爭。

廠工綉顧 好良銷外

單月七至接多

【特訊】廠工綉顧，好良銷外，單月七至接多，廠工綉顧，好良銷外，單月七至接多。

星洲

品名	單位	價格
金條	兩	115.00
銀條	兩	11.50
銅條	兩	1.50
鐵條	兩	0.50
錫條	兩	2.50
鉛條	兩	0.80
鋅條	兩	1.20
鎳條	兩	3.50
鈷條	兩	4.50
鎢條	兩	5.50
鉬條	兩	6.50
鉭條	兩	7.50
鈮條	兩	8.50
銻條	兩	9.50
鉍條	兩	10.50
銻條	兩	11.50
鉍條	兩	12.50
銻條	兩	13.50
鉍條	兩	14.50
銻條	兩	15.50
鉍條	兩	16.50
銻條	兩	17.50
鉍條	兩	18.50
銻條	兩	19.50
鉍條	兩	20.50

華僑經濟行情

品名	單位	價格
金條	兩	115.00
銀條	兩	11.50
銅條	兩	1.50
鐵條	兩	0.50
錫條	兩	2.50
鉛條	兩	0.80
鋅條	兩	1.20
鎳條	兩	3.50
鈷條	兩	4.50
鎢條	兩	5.50
鉬條	兩	6.50
鉭條	兩	7.50
鈮條	兩	8.50
銻條	兩	9.50
鉍條	兩	10.50
銻條	兩	11.50
鉍條	兩	12.50
銻條	兩	13.50
鉍條	兩	14.50
銻條	兩	15.50
鉍條	兩	16.50
銻條	兩	17.50
鉍條	兩	18.50
銻條	兩	19.50
鉍條	兩	20.50

華京

連日早滿 喜劇電影 大明星 王女

華大

映獻重隆日即 片巨爭戰烈激厲公士雲

斯麗

喜劇電影 大明星 紅娘

市東

映獻大盛日即 片鉅劇刺門打感肉公美聯

門樂百

機勿天今後最 片巨張網戰戰變比倫歐

界立新

場五夜日天今映祇 片巨烈戰戰俠武亞比倫哥

擬改變作風演袍甲戲

剛以大獲全勝而各兄弟外，更有編劇、準備每屆均能一新觀，至於老乾丈人馬散已矣，又聞其再赴昨日「凡芳」誰說知，劇本內容可能有異於，再度握手合作「凡芳」更勝之，在「紅」此可足為今後之「紅」此可足為今後之，大假時下午他稱已擬定有選標工「藝氣值金井夢」而以「樓金井夢」之價出出諸君外，非「凡响」一。由於「非凡响」，「祥明之武場戲為主，聲譽仍有未臻天際，意改進，力求完善。



蘇茜	黃今	拍香	港黃	昏景
「蘇茜」	「黃今」	李察	透譯	本日
演	演	君昨	於	下午
五時許將假半山區開鏡拍攝香港萬合景色，陪居黃香色，屆時敬請提前來燈，藉此增加黃香氣氛，俾能收更佳效果云。（岑安）				

潮劇
蘇六娘李三娘

[illegible]

中娘六餘（圖左）。十元師臍咬劉，娘三李師華主（圖右），認相不達相子母之中曾邊升娘三李（攝安岑）。唱對上艇在（飾鑫木馬）伯進夫渡與（燕邱）花桃，圓遊渡過段一。

睡公主中的飛鞋

[illegible]

十姊妹

齊賀們言：「有個『苛刻』條件，即是個個要游水的，捉紅兒（鯉魚）得，於是普慈、純平、日蓮太陽也少，但姊姊的，可是上姊妹的的姊妹妹，討淺水鯉魚，是前的一個合夥。」（自左起：樂芳、李寶琴、方楚琴、陳好逑、李楚芳、丁翠、梅蘭）

不論游得怎樣，來個洗澡，作狀一圖，則是個人的拿手之作。你看陳阿梅蘭，多麼嬌媚，側臥下的李寶琴，別有風韻，還有是李玉立的陳好逑。



李香蓮 是銀 述兩 推出 線一 作演

等共同演出。

“恨嫁”的劇本，出自名手馮一葦，浪漫情調，在導演湯志剛細心處理下，場面極其風趣活潑。何況全片的喜劇，又是作品迴響掉得的得意之作。

交關在「恨嫁」這個喜劇故事中，一個天好運，惹起人嫌愛，新馬、何非凡、李香雅、和梁潔華更大顯「霸氣」，左敵一劫功失，李娥從這一名師「霸氣」的責備中，把姊妹更上一層樓。



耳儒目染

愁莫 虞唐 莊滿

牧朱 超光蔣 中允李



我當女打字員

[illegible]

味血販馬場

(一) 辛家溝有王家馬場，主人王雄豪節，與妻李小玉（葉楓飾），安居雄鄉，彷彿世外，清靜安樂，王雖不傾囊，實倚在家，是年馬場集市，乃決由小玉召得力夥友，竊策趕往市場販賣，百蹄，呼嘯而去，飛塵蔽天，過往車馬



陳艷儂

李麗華用一個女人是爲了博？自
李九中？蔣光超？廖雁？朱
李麗華用一個女人是爲了博？自

脂粉，密友九龍紅雲霞八三中的，邵公司將同一件紀念贈名黃真水一校二二三名題名，其餘各處有麗華小姐親筆簽名，但已三日無限。先到觀名單，是五月廿一日，宴客及中晚名單，影友齊集到升報表，跌傷李麗華痛恨手胡菊？跌傷內液冰凍？內傷何人？

李麗華用一個女人，是喬莊李九中？蔣光超？廖雁？朱

我曾經說過：前演的劉子錦與這個入邪惡友也風指錯，甚於沈演在劉女弟的兒子，也並非其之力，現在說，在這裏，誰是說前後的人，是男可足，現在說的是位一位女姓。

她是誰？陳曉儀是一位女姓。她在特別園裏，幾於無一威武功其有的。換句話說，目前芸芸女非微無外乎有，如有一種環境下，十來二十歲的兒女也非這並非是誇大其詞。所謂「依容而己」有人說雌雄一名？雖然，結果是巾幗英雄，兩中獨步，可以說辣之一之至！

提起劉曉儀女士，她並非是新派姐一名，而是一位，讀藝院年紀小便在兩派新派上有着嘴臉是當年的名伶武生實言，師傳是女武俠少傑，在父的



嚴家熾這個人

嚴家熾，廣東人，前清翰林，曾任廣東省長，現任廣東省政府秘書長。他是一個非常有才華的人，不僅在政治上有很高的造詣，而且在文學方面也有很深的造詣。他的一生經歷了許多坎坷，但他始終堅持自己的原則，為國家和人民貢獻力量。

白牌車活躍市面

白牌車，即無牌車，在市面上活躍。這種車通常是由一些無業遊民或小偷非法組建，他們利用這種車進行非法活動，如搶劫、盜竊等。這種行為嚴重威脅了市民的安全，也破壞了社會的秩序。政府應該加強對這種行為的打擊，維護社會的安寧。

郭雲龍拳霸京城

郭雲龍，廣東人，著名拳師。他曾在京城拳壇上稱霸，他的拳術精湛，動作矯健，深受人們的喜愛。他的出現，為京城拳壇增添了不少光彩。他的成功，也為廣東人爭得了榮譽。

新新聞

本報特闢「新新聞」一欄，報導國內外大事。本欄內容豐富，報導詳實，是讀者了解世界的重要窗口。本欄將繼續為讀者提供最新的資訊，幫助他們更好地了解世界。

庭家與婦主

家庭是社會的基礎，家庭成員之間的關係至關重要。本欄將探討家庭成員之間的關係，以及如何建立一個和諧的家庭。本欄將提供許多實用的建議，幫助讀者解決家庭問題，建立一個美好的家。

陣陣雲

陣陣雲，雲朵飄飄，象徵著變化和希望。本欄將探討雲朵的象徵意義，以及它們對人們生活的影響。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解雲朵的奧秘。

瓜魚趣話

瓜魚，一種常見的魚類，但它背後卻有許多有趣的故事。本欄將講述瓜魚的趣話，以及它們與人們生活的關係。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解瓜魚的奧秘。

惡鬥蛇山 書生稱妙手

蛇山，一個充滿傳奇色彩的地方。這裡發生過許多驚天動地的故事，其中最著名的就是「惡鬥蛇山」。本欄將講述這個故事，以及書生們的妙手。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解蛇山的奧秘。

新新聞

本報特闢「新新聞」一欄，報導國內外大事。本欄內容豐富，報導詳實，是讀者了解世界的重要窗口。本欄將繼續為讀者提供最新的資訊，幫助他們更好地了解世界。

庭家與婦主

家庭是社會的基礎，家庭成員之間的關係至關重要。本欄將探討家庭成員之間的關係，以及如何建立一個和諧的家庭。本欄將提供許多實用的建議，幫助讀者解決家庭問題，建立一個美好的家。

陣陣雲

陣陣雲，雲朵飄飄，象徵著變化和希望。本欄將探討雲朵的象徵意義，以及它們對人們生活的影響。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解雲朵的奧秘。

瓜魚趣話

瓜魚，一種常見的魚類，但它背後卻有許多有趣的故事。本欄將講述瓜魚的趣話，以及它們與人們生活的關係。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解瓜魚的奧秘。

陣陣雲

陣陣雲，雲朵飄飄，象徵著變化和希望。本欄將探討雲朵的象徵意義，以及它們對人們生活的影響。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解雲朵的奧秘。

瓜魚趣話

瓜魚，一種常見的魚類，但它背後卻有許多有趣的故事。本欄將講述瓜魚的趣話，以及它們與人們生活的關係。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解瓜魚的奧秘。

惡鬥蛇山 書生稱妙手

蛇山，一個充滿傳奇色彩的地方。這裡發生過許多驚天動地的故事，其中最著名的就是「惡鬥蛇山」。本欄將講述這個故事，以及書生們的妙手。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解蛇山的奧秘。

新新聞

本報特闢「新新聞」一欄，報導國內外大事。本欄內容豐富，報導詳實，是讀者了解世界的重要窗口。本欄將繼續為讀者提供最新的資訊，幫助他們更好地了解世界。

庭家與婦主

家庭是社會的基礎，家庭成員之間的關係至關重要。本欄將探討家庭成員之間的關係，以及如何建立一個和諧的家庭。本欄將提供許多實用的建議，幫助讀者解決家庭問題，建立一個美好的家。

陣陣雲

陣陣雲，雲朵飄飄，象徵著變化和希望。本欄將探討雲朵的象徵意義，以及它們對人們生活的影響。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解雲朵的奧秘。

瓜魚趣話

瓜魚，一種常見的魚類，但它背後卻有許多有趣的故事。本欄將講述瓜魚的趣話，以及它們與人們生活的關係。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解瓜魚的奧秘。

陣陣雲

陣陣雲，雲朵飄飄，象徵著變化和希望。本欄將探討雲朵的象徵意義，以及它們對人們生活的影響。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解雲朵的奧秘。

瓜魚趣話

瓜魚，一種常見的魚類，但它背後卻有許多有趣的故事。本欄將講述瓜魚的趣話，以及它們與人們生活的關係。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解瓜魚的奧秘。

惡鬥蛇山 書生稱妙手

蛇山，一個充滿傳奇色彩的地方。這裡發生過許多驚天動地的故事，其中最著名的就是「惡鬥蛇山」。本欄將講述這個故事，以及書生們的妙手。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解蛇山的奧秘。

新新聞

本報特闢「新新聞」一欄，報導國內外大事。本欄內容豐富，報導詳實，是讀者了解世界的重要窗口。本欄將繼續為讀者提供最新的資訊，幫助他們更好地了解世界。

庭家與婦主

家庭是社會的基礎，家庭成員之間的關係至關重要。本欄將探討家庭成員之間的關係，以及如何建立一個和諧的家庭。本欄將提供許多實用的建議，幫助讀者解決家庭問題，建立一個美好的家。

陣陣雲

陣陣雲，雲朵飄飄，象徵著變化和希望。本欄將探討雲朵的象徵意義，以及它們對人們生活的影響。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解雲朵的奧秘。

瓜魚趣話

瓜魚，一種常見的魚類，但它背後卻有許多有趣的故事。本欄將講述瓜魚的趣話，以及它們與人們生活的關係。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解瓜魚的奧秘。

陣陣雲

陣陣雲，雲朵飄飄，象徵著變化和希望。本欄將探討雲朵的象徵意義，以及它們對人們生活的影響。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解雲朵的奧秘。

瓜魚趣話

瓜魚，一種常見的魚類，但它背後卻有許多有趣的故事。本欄將講述瓜魚的趣話，以及它們與人們生活的關係。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解瓜魚的奧秘。

惡鬥蛇山 書生稱妙手

蛇山，一個充滿傳奇色彩的地方。這裡發生過許多驚天動地的故事，其中最著名的就是「惡鬥蛇山」。本欄將講述這個故事，以及書生們的妙手。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解蛇山的奧秘。

新新聞

本報特闢「新新聞」一欄，報導國內外大事。本欄內容豐富，報導詳實，是讀者了解世界的重要窗口。本欄將繼續為讀者提供最新的資訊，幫助他們更好地了解世界。

庭家與婦主

家庭是社會的基礎，家庭成員之間的關係至關重要。本欄將探討家庭成員之間的關係，以及如何建立一個和諧的家庭。本欄將提供許多實用的建議，幫助讀者解決家庭問題，建立一個美好的家。

陣陣雲

陣陣雲，雲朵飄飄，象徵著變化和希望。本欄將探討雲朵的象徵意義，以及它們對人們生活的影響。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解雲朵的奧秘。

瓜魚趣話

瓜魚，一種常見的魚類，但它背後卻有許多有趣的故事。本欄將講述瓜魚的趣話，以及它們與人們生活的關係。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解瓜魚的奧秘。

陣陣雲

陣陣雲，雲朵飄飄，象徵著變化和希望。本欄將探討雲朵的象徵意義，以及它們對人們生活的影響。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解雲朵的奧秘。

瓜魚趣話

瓜魚，一種常見的魚類，但它背後卻有許多有趣的故事。本欄將講述瓜魚的趣話，以及它們與人們生活的關係。本欄將提供許多有趣的知識，幫助讀者了解瓜魚的奧秘。

鄧碧雲 黃千歲 梁醒波 林家聲 譚青紅 笑馬非醒張安日

藥 丁